

Vor Ausstellung dieses Dokuments wurde das Eigentum glaubhaft gemacht. Dieser Bootsschein ersetzt nicht die von der zuständigen nationalen Behörde geforderten Dokumente und befreit die Fahrzeuge nicht von der Erfüllung der örtlichen Vorschriften, insbesondere nicht von der auf bestimmten Wasserstraßen geforderten technischen Untersuchung. Es wird ungültig, wenn die darin enthaltenen Angaben den Tatsachen nicht mehr entsprechen.

Prior to issue of this document ownership has been rendered credible. This card is no substitute for the documents required by the competent national authority and does not exempt the craft from the obligation to comply with local regulations, in particular from the special technical inspections required on certain waterways. It loses its validity if the particulars it bears cease to apply.

Avant l'établissement de ce document, le propriétaire du bâtiment a rendu crédible le fait qu'il en est le propriétaire. Ce carte ne saurait se substituer aux documents exigés par l'autorité nationale compétente et ne dispense pas les bâtiments de se soumettre aux règlements locaux, en particulier aux visites spéciales exigées sur certaines voies d'eau. Il perd sa validité dès que les mentions qu'il porte ne correspondent pas à la réalité.

Bei Veräußerung des Fahrzeuges oder Änderung der im Bootsschein eingetragenen Daten ist dieser unverzüglich an den ausstellenden Verband zurückzuschicken.

In the case of the craft being sold or any alteration of registered details the card has to be returned immediately to the issuing body.

En cas de vente du bâtiment ou d'une altération des données enregistrées, la carte doit être renvoyée immédiatement à l'organisation qui l'a délivrée.

Dieses Dokument gilt zeitlich unbegrenzt auch als Ausweis über ein amtlich anerkanntes Kennzeichen für Kleinfahrzeuge auf Binnenschiffahrtsstraßen, solange die umseitig enthaltenen Angaben nicht verändert sind.

This document proves that a timely unlimited official registration number for small vessels on inland waterways has been issued provided that the adjacently printed data have not been changed.

Le présent document tient lieu d'attestation pour le immatriculation officielle de bateaux sur les voies navigables intérieures à la réserve d'un changement des indications au revers.

Deutscher Segler-Verband (DSV)
Gründungsstraße 18, 22309 Hamburg

BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND



Internationaler Bootsschein

für Wassersportfahrzeuge

International card for pleasure craft

Carte internationale pour les bâtiments de plaisance



**DEUTSCHER
SEGLER-
VERBAND**

Gründungsstraße 18 · D 22309 Hamburg

In Zusammenarbeit mit:

In cooperation with/En collaboration du
Pleasure Navigation International Joint Committee (PNIC)
Alliance Internationale de Tourisme (AIT)
World Sailing (WS)
International Canoe Federation (ICF)
Federation Internationale de Sociétés d'Aviron (FISA)

Ausgestellt entsprechend

Resolution No. 13 rev. Economic Commission for Europe (ECE)

Beschreibung des Fahrzeugs / Description of craft / Description du bateau

Bootsname **GAIA** DSV-Nr. **XBG 6**
Name/Nom DSV-No.

Flagge **DEUTSCH**
Flag/Ensign/Pavillon

Heimathafen **HAMBURG**
Home port/Port d'attache **SUN FAST 30 OD**

Marke/Hersteller **JEANNEAU**
Make/builder/Marque

Tiefgang **2,000m**
Draught/Tirant d'eau

Länge ü. A. **8,990m** Breite **2,990m**
Length/Longueur hors-tout Beam/Largeur

Verdrängung/Gewicht **2,800t** Fahrzeugtyp **KIELYACHT**
Displacement/Déplacement Type of craft/Type

Bau-Nr. **FR-SPBWP006A424** Baujahr **2024**
Serial-No. Year/Année

Motor(en)/Engine(s)/Moteur(s)

Anzahl/Fabrikat **NANNI INDUSTRIES** Baujahr **2024**
made by/Marque Year/Année

Motor-Nr. **4NH2589 KTA230620**
Serial No./No. Matricule

7,10 kW **INBORD**
HP/CV (indicated/puiss indiquée) Inboard/Outboard/Fixe-hors-bord

Funkausrüstung/radio equipment/radio

Sender **B&G V60 B** Rufzeichen **DC7380**
Transm./Emmetteur Call-sign/No. d'app. vhf/mf/hf/cb

Geräte-Nr. **K. A.** Leistung **25** W **UKW**
Official No./No. Transm. power/Puissance

Beiboot/dinghy/canot de bord

Hersteller
builder/marque

Sonstiges
remarks/divers

Eigentümer Name/Owner name/Propriétaire nom

Name **LINA RIXGENS OCEAN RACING UG**
Name/Nom **LINA RIXGENS**

Anschrift **HANS-KATZER-STRASSE 25**
Full address/
Adresse complète **50858 KÖLN**

175162 S

Nummer des Bootsscheins/Amtlich anerkanntes Kennzeichen
No. of card/Official Registration Number
No. de la carte/Immatriculation officielle

Gültig ab **23.04.2024** Gültig bis **23.04.2026**
valid from/valable du Date of Expiry/Date d'expiration

VEREIN SEGLERHAUS AM WANNSEE E.V.
Mitgliedsclub
Pleasure-boat-club/Club nautique



i.A. **Deutscher Segler-Verband**
Unterschrift/Signature/Signature

Unterschrift des Eigentümers/Signature of the owner/du Propriétaire